Porównanie tłumaczeń Filipian 1:25

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
TRO16+	Przekład interlinearny	Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy	I to będąc przekonany wiem że pozostanę i będę trwać razem przy wszystkich was ku waszemu postępowi i radości wiary
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	I to wiem na pewno, że pozostanę i że przy was wszystkich będę dla waszego postępu i radości w wierze,
PBPW	Przekład dosłowny	Nowy Testament Popowski-Wojciechowski	I tak będąc przekonany wiem, że pozostanę i trwać będę przy wszystkich was ku waszemu postępowi i radości wiary,
TRO	Przekład dosłowny	Textus Receptus Oblubienicy	I to będąc przekonany wiem że pozostanę i będę trwać razem przy wszystkich was ku waszemu postępowi i radości wiary